

**Λίστα των αναγνωρισμένων φορέων
για τα μαθήματα ενσωμάτωσης
απο την ομοσπονδία (09/2014)**

Berufsbildungswerk

Frau Christmann: 0621/120930
68159 Mannheim, D 7, 2

Büro für Aus- und Weiterbildung

Frau Fackelmann: 0621/25244
68161 Mannheim, N 7, 10

Caritasverband Mannheim

Kath. Familienbildungsstätte

Frau Kirse: 0621/15699968
68159 Mannheim, F 2, 6

Goethe Institut Mannheim-Heidelberg

Frau Schneider: 0621/83385-0
68163 Mannheim, Steubenstr. 44

Internationaler Bund

Frau Kral: 0621/891013
68219 Mannheim, Marie-Curie-Straße 2

Mannheimer Abendakademie

Herr Ludwig: 0621/1076-153
68161 Mannheim, U 1, 16 - 19

Προσπαθούμε συνεχώς να προσφέρουμε μαθήματα σε όλα τα δημοτικά τμήματα της πόλης. Παρακαλούμε ρωτήστε σχετικά τους φορείς μαθημάτων.

Κάνετε χρήση της προσφοράς μαθημάτων!

Εκτός των γενικών μαθημάτων ενσωμάτωσης, γίνονται και ειδικά μαθήματα για αυτούς που έχουν ιδιαίτερες ανάγκες. Προσφέρονται μαθήματα ενσωμάτωσης νεών, γυναικών, αλφαριθμητισμού καθώς επίσης και προαγωγικά μαθήματα.

Τα μαθήματα αλφαριθμητισμού εξυπηρετούν καταρχήν την εκμάθηση ανάγνωσης και γραφής. Τα προαγωγικά μαθήματα γίνονται για τους μετανάστες που ήρθαν πριν το 2005 στην Γερμανία και μιλούν την γλώσσα σπασμωδικά χωρίς να την έχουν μάθει συστηματικά.

Εκτός αυτού υπάρχουν ειδικά μαθήματα ενσωμάτωσης για γυναίκες, γονείς, και μερικά μόνο για νεολαίους από 16 ετών.

Σε όλα τα αλφαριθμητισμού, γυναικών, προαγωγικά μαθήματα προσφέρεται φροντίδα για τα μικρά παιδιά.

Παράλληλα με τα μαθήματα για ειδικές ομάδες υπάρχουν και εντατικά μαθήματα. Αυτά αφορούν αυτούς που θέλουν να φθάσουν το στόχο τους ιδιαίτερα γρήγορα.

Η εκμάθηση της γερμανικής γλώσσας διευκολύνει την ζωή σας στην Γερμανία και σας ανοίγει καινούργιες δυνατότητες. Γονείς που μιλούν γερμανικά, μπορούν να βοηθήσουν καλύτερα τα παιδιά τους. Το θεμελιώδες μάθημα σας δίνει τη δυνατότητα να γνωρίσετε την γερμανική νομοθεσία, ιστορία και πολιτισμό καθώς επίσης και τις αξίες που είναι σπουδαίες στην Γερμανία, για παράδειγμα, η ελευθερία θρησκείας.

Η γλώσσα είναι το κλειδί για επιτυχημένη ενσωμάτωση, ανεκτικότητα και χειραφέτηση.

**Επισκεφθείτε ένα μάθημα ενσωμάτωσης-
θα ανταμείψει και εσάς και την οικογένειά σας!**



STADT MANNHEIM²

Beauftragter für
Integration und Migration

Μαθετε Γερμανικά

ΣΕ ΕΝΑ

ΜΑΘΗΜΑ

ΕΝΣΩΜΑΤΩΣΗΣ

της Ομοσπονδίας

GR

Επαφή:

Επιτετραμμένος για ενσωμάτωση μετανάστευση
Δημου Μανχάιμ
Rathaus E 5 , Tel.: 293-9431
E-Mail: amt19@mannheim.de
Internet: www.mannheim.de/integrationskurse

Απο την 1 Ιανουαριου 2005 προσφερει η Ομοσπονδια τα ονομαζομενα μαθηματα ενσωματωσης για μαθηση της γερμανικης γλωσσας.

Το μαθημα αποτελειται απο μεχρι και 900 ωρες διδασκαλια γλωσσας και μεχρι 60 ωρες πολιτικη μορφωση(θεμελιωδες μαθημα).

Τα μαθηματα θα τελειωσουν με μια τελικη εξεταση.

Ποιος μπορεί να λαβει μερος σενα τετοιο Μαθημα ενσωματωσης?

1. Νεοι μεταναστες

Ενηλικες,που ερχονται απο την αλλοδαπη στην Γερμανια, για να ζησουν διαρκως εδω και δεν μιλουν καθολου γερμανικα εχουν το δικαιομα για μια θεση για εκμαθηση της γλωσσας,μπορει ομως και να υποχρεωθουν απο την υπηρεσια αλλοδαπων η τον φορεα θεμελιωδους ασφαλισης (TGS)να παρακολουθησουν ενα μαθημα γλωσσας.

Αυτες οι ρυθμισεις ομως δεν ισχυουν για μεταναστ ες απο κρατη μελη της Ευρωπαϊκης Ενωσης!

2. Μεταναστες που ζουν ηδη στην Γερμανια

Μεταναστες με μια διαρκει παραμονη,που ζουν αρκετο καιρο στην Γερμανια μπορούν να στειλουν γραπτη αιτηση στο

**Bundesamt für Migration und Flüchtlinge
Durlacher Allee 100
76137 Karlsruhe**

Τις αιτησεις μπορειτε να προμηθευτε στα σχολεια γλωσσας,στον επιτετραμμενο ενσωματωσης στο δημαρχειο η μεσω ηλ. διευθυνσης www.bamf.de.Οταν λαβετε την αδεια, θα παραλαβετε το πιστοποιητικο δικαιωματος. Μονο με αυτο μπορειτε να δηλωθειτε για την παρακολουθηση μαθηματων.Το πιστοποιητικο αυτο ισχυει για δυο χρονια. Αυτη η ρυθμιση ισχυει επισης για αργοαποδημους, ανεχομενους,αυτων που ζουν ηδη εδω,νεων ερχομενων συγγενων απο κρατη μελη της Ευρωπαϊκης Ενωσης καθώς και γερμανων υπηκοων με μεταναστευτικη ιδιοτητα.

Κατα την δηλωση εγγραφης εξεταζει το σχολειο γλωσσας μαζι με σας,ποιο ειδος μαθηματων ειναι για σας το σωστο (βλεπε την εικονα).

Παρακαλουμε σκεφθειτε:

- Ποτε μπορειτε να παρακολουθησετε ενα μαθημα γλωσσας(πρωι,μεσημερι,βραδυ, Σαββατοκυριακο)?
- Ποσες ωρες διδασκαλιας ειναι δυνατες για σας την εβδομαδα(5 μεχρι 25 ωρες)? Υπολογιστε μαζι και τον χρονο της προ–και μεταετοιμασιας που χρειαζεστε για την διδασκαλια.
- Χρειαζεστε κατα την διαρκεια της διδασκαλιας μια φροντιδα παιδιων?

Ποιο ειναι το κοστος παρακολουθησης μαθηματων γλωσσας?

Στο Μανχαιμ υπαρχουν διαφορα ιδρυματα που προσφερουν τα|μαθηματα ενσωματωσης.Μια λιστα αυτων που προσφερουν τα μαθηματα με τις διευθυνσεις θα δειτε στην οπισθια μερια. Σε ολα τα ιδρυματα ισχυουν οι ιδιες συνθηκες συμμετοχης:

- Για καθε ωρα διδασκαλιας πληρωνει καθε μαθητης1,20 Ευρω. Αλλα εξοδα ειναι η αγορα τωνβιβλιων Η συμμετοχη στην τελικη εξεταση η ειναι δωρεαν.
- Οι αργοαποδημοι ειναι ελευθεροι απο τα εξοδα.
- Οι ληπτες κοινωνικων βοηθηματων(Hartz IV,ALGII)μπορουν στην αιτηση τους να ζητησουν απελευθερωση απο τα εξοδα.
- Προσωπα με χαμηλο εισοδημα μπορουν επισης ν απελευθερωθουν απο τα εξοδα.Εδω θα πρεπει να γινει μια αιτηση στην υπηρεσια για μεταναστευση και ασυλο (BAMF) για ερευνηση της καταστασης δυσκολιας
- Σε περιπτωση χρησιμοποιοησης μεσων μαζικης μεταφορας μπορουν οι απελευθερωμενοι απο τα εξοδα να αιτηθουν την επιστροφη των εξοδων τους για τα εισιτηρια. Οι συμμετεχοντες που υποχρεωθηκαν να παρακολουθησουν ταμαθηματα και δεν παιρνουν βοηθημα ανεργιας(Arbeitl.II)και οι αργοαποδημοι μπορουν να αιτηθουν χρηματικο βοηθημα για τα εξοδα κινησης τους.

